

Remerciements

Le Collège des médecins de famille du Canada désire remercier les nombreux membres qui ont contribué à l'élaboration de cet ensemble détaillé d'objectifs d'évaluation. Ces individus ont participé de diverses façons et à des moments différents. Le Bureau des examinateurs, le Comité des examens et les groupes de travail sur le processus de certification et sur les habiletés techniques ont joué des rôles primordiaux. Environ 500 membres ont manifesté leur aide en répondant aux sondages effectués pour établir et valider nos priorités de base pour l'évaluation de la compétence à exercer la médecine familiale. De plus, de nombreux autres membres ont offert leur rétroaction et leurs commentaires, et continuent de le faire, pendant que ces objectifs ont été présentés et mis à l'essai « sur le terrain » dans les quatre coins du pays.

Les principaux auteurs de ce rapport sont : Tim Allen, Cheri Bethune, Carlos Brailovsky, Tom Crichton, Michel Donoff, Tom Laughlin, Kathrine Lawrence, Stephen Wetmore.

Bibliographie :

Ce sont les principales références utilisées durant ce travail. Elles n'ont pas été citées directement comme source de référence dans le texte afin de ne pas nuire à la lecture du texte dans le format actuel. Elles sont affichées par ordre alphabétique par auteur.

Accreditation Council on Graduate Medical Education (1999). ACGME Outcomes Project, Accreditation Council on Graduate Medical Education.

Albanese, M., G. Mejicano, et al. (2008). "Defining characteristics of educational competencies." Med Educ **42**: 248-255. [PubMed](#)

Allen, J., B. Gay, et al. (2002). "The European Definitions of the Key Features of the Discipline of General Practice: The role of the GP and core competencies." British Journal of General Practice **52**(479): 526-527. [Full text](#)

Allen, T. (2005). A comparison of the performance of an oral certification examination of clinical reasoning skills in emergency medicine with the performances of similar North American examinations. Faculté des sciences de l'éducation. Québec, Université Laval, Québec. Masters thesis: 92 pages.

Allen, T. and G. Bordage (1987). "Diagnostic Errors in Emergency Medicine: a Consequence of Inadequate Knowledge, Faulty Data Interpretation , or Case Type?" Ann Emerg Med **16**(4): 506.

Allen, T. and G. Bordage (1992). Key Features: an Effective Guide for the Assessment of Patient Management Skills. Approaches to the Assessment of Clinical Competence. The 5th Ottawa Conference on Assessing Clinical Competence, Dundee, Scotland, Centre for Medical Education, Dundee.

Allen, T., Brailovsky C, et al. (2002). Defining competency-based evaluation objectives in family medicine: the dimensions of competence and the priority topics for assessment, College of Family Physicians of Canada.

Arnold, L. (2002). "Assessing professional behavior: Yesterday, today, and tomorrow." Academic Medicine **77**(6): 502-515. [PubMed](#)

Arnold, L. (2006). "Responding to the professionalism of learners and faculty in orthopaedic surgery." Clinical Orthopaedics and Related Research(449): 205-213. [PubMed](#)

Barrows, H. J. and J. Feightner (1978). Analysis of the Clinical methods of Medical Students and Physicians: a report submitted to the Ontario Department of Health and PSI Inc. Foundation. Hamilton, Ontario, MacMaster University.

- Beaumier, A., G. Bordage, et al. (1992). "Nature of the clinical difficulties of first-year family medicine residents under direct observation." CMAJ : Canadian Medical Association journal = journal de l'Association médicale canadienne **146**(4): 489-497. [Full text](#)
- Berner, E. and T. Bligh (1977). "An Indication for a Process Dimension in Medical Problem Solving." Med Educ **11**: 324-328. [PubMed](#)
- Bogdan, R. and S. Biklen (1998). Qualitative Research in Education: an introduction the theory and methods. Boston, Allyn & Bacon.
- Bordage, G. (1994). "Elaborated knowledge: a key to successful diagnostic thinking." Academic Medicine **69**(11): 883-885. [PubMed](#)
- Bordage, G. (1994). Where's the History and Physical: the 1994 John P Hubbard Award Address. Philadelphia, National Board of Medical Examiners
- Bordage, G. (1999). "Why did I miss the diagnosis? Some cognitive explanations and educational implications." Academic Medicine , **74**(10 Suppl): S138-43. [PubMed](#)
- Bordage, G., C. Brailovsky, et al. (1995). "Content validation of key features on a national examination of clinical decision-making skills." Academic Medicine , **70**(4): 276-281. [PubMed](#)
- Bordage, G. and M. Lemieux (1991). "Semantic structures and diagnostic thinking of experts and novices." Academic Medicine , **66**(9 Suppl): S70-2. [PubMed](#)
- Bordage, G. and G. Page (1987). An Alternative Approach to PMP's: the "key features" concept. Further Developments in Assessing Clinical Competence. The Second Ottawa Conference on Assessing Clinical Competence. Anonymous. Ottawa, Can-Heal Publications.
- Bordage, G. and R. Zacks (1984). "The structure of medical knowledge in the memories of medical students and general practitioners: categories and prototypes." Medical Education **18**(6): 406-416. [PubMed](#)
- Brinkman, W. B., S. R. Geraghty, et al. (2006). "Evaluation of resident communication skills and professionalism: A matter of perspective?" Pediatrics **118**(4): 1371-1379. [Full text](#)
- Challis, M. (1999). "Portfolio-based learning and assessment in medical education." Medical Teacher **21**: 370-386.
- Chang, R. W., G. Bordage, et al. (1998). "The importance of early problem representation during case presentations." Academic Medicine , **73**(10 Suppl): S109-11. [PubMed](#)

- College of Family Physicians of Canada (2006). Standards for accreditation of residency training programs: family medicine; emergency medicine; enhanced skills; palliative medicine. Mississauga, ON, College of Family Physicians of Canada. [Full text](#)
- Cruess, R. L. and S. R. Cruess (1997). "Professionalism and accreditation - One must accompany the other." Education for Health **10**(2): 147-152.
- Cruess, R. L. and S. R. Cruess (2006). "Teaching professionalism: General principles." Medical Teacher **28**(3): 205-208. [PubMed](#)
- Cruess, S. R., S. Johnston, et al. (2004). ""Profession": a working definition for medical educators." Teaching and Learning in Medicine **16**(1): 74-76. [PubMed](#)
- Duffy, F. D., G. H. Gordon, et al. (2004). "Assessing competence in communication and interpersonal skills: the Kalamazoo II report." Academic Medicine **79**(6): 495-507. [PubMed](#)
- Ekwo, E. (1977). An Analysis of the Problem Solving Process of Third Year Medical Students. 16th Annual Conference on Research in Medical Education, Washington, DC.
- Elstein, A. S. (1999). "Heuristics and biases: selected errors in clinical reasoning." Academic Medicine, **74**(7): 791-794. [PubMed](#)
- Elstein, A. S., N. Kagan, et al. (1972). "Methods and theory in the study of medical inquiry." Journal of medical education **47**(2): 85-92. [PubMed](#)
- Elstein, A. S., L. S. Shulman, et al. (1979). Medical problem solving :an analysis of clinical reasoning. Cambridge, Mass., Harvard University Press.
- Epstein, R. M. and E. M. Hundert (2002). "Defining and assessing professional competence." JAMA : the journal of the American Medical Association **287**(2): 226-235. [Full text](#)
- Farmer, E., Page G (2005). "A practical guide to assessing clinical decision-making skills using the key features approach." Med Educ **39**: 1188-1194. [PubMed](#)
- Farmer, E. A. and J. Hinchy (2005). "Assessing general practice clinical decision making skills: the key features approach." Australian family physician. **34**(12): 1059-1061. [Full text](#)
- Feltovich, P. and H. Barrows (1984). Issues of Generality in Medical Problem Solving. Assen/Maastricht, Van Gorcum.
- Friedman, M. H., K. J. Connell, et al. (1998). "Medical student errors in making a diagnosis." Academic Medicine. **73**(10 Suppl): S19-21. [PubMed](#)
- Grant, J. and P. Marsden (1987). "The structure of memorized knowledge in students and clinicians: an explanation for diagnostic expertise." Medical Education **21**(2): 92-98. [PubMed](#)

- Harasym, P. and F. Alexander (1979). The Underlying Structure of Clinical Problem Solving: Process or Content? 18th Annual Conference on Research in Medical Education, Washington, DC.
- Hatala, R. N. G. (2002). "Adapting the key features examination for a clinical clerkship." Med Educ **36**: 160-165. [PubMed](#)
- Hobgood, C. D., R. J. Riviello, et al. (2002). "Assessment of communication and interpersonal skills competencies." Academic Medicine , **9**(11): 1257-1269. [PubMed](#)
- James, L. (1969). Prolegomena to a Theory of Communicative Competence, Center for Comparative Psycholinguistics, University of Illinois.
- Juul, D. H., M. J. Noe, et al. (1979). "A factor analytic study of branching patient management problems." Medical Education **13**(3): 199-205. [PubMed](#)
- Kalet, A. L., R. Janicik, et al. (2005). "Teaching Communication Skills on the Surgery Clerkship." Med Educ Online **10**(16): 1-8. [Full text](#)
- Kaplan, C. B., B. Siegel, et al. (1997). "Communication and the medical interview. Strategies for learning and teaching." Journal of general internal medicine : official journal of the Society for Research and Education in Primary Care Internal Medicine **12 Suppl 2**: S49-55. [Full text](#)
- Kassirer, J. P. (1989). "Diagnostic reasoning." Annals of Internal Medicine **110**(11): 893-900. [PubMed](#)
- Kassirer, J. P. and G. A. Gorry (1978). "Clinical problem solving: a behavioral analysis." Annals of Internal Medicine **89**(2): 245-255. [PubMed](#)
- Keely, E., K. Myers, et al. (2002). "Can written communication skills be tested in an objective structured clinical examination format?" Academic Medicine , **77**(1): 82-86. [PubMed](#)
- Kruger, J. and D. Dunning (1999). "Unskilled and unaware of it: how difficulties in recognizing one's own incompetence lead to inflated self-assessments." Journal of personality and social psychology **77**(6): 1121-1134. [PubMed](#)
- Lawrence, K., T. Allen, et al. (2009). Defining competency-based evaluation objectives in family medicine: a key feature approach, College of Family Physicians of Canada.
- Lederman, L. (1990). "Assessing educational effectiveness: the focus group interview as a technique for data collection." Communication Education **38**: 117-127.
- Leung, W. C. (2002). "Competency based medical training: Review." British Medical Journal **325**(7366): 693-695. [Full text](#)
- Levine, H. and C. McGuire (1970). "The Validity and the Reliability of Oral Examinations in Assessing Cognitive Skills in Medicine." Journal of Educational measurement **7**: 63-73.

- Levine, H. G. and C. H. McGuire (1970). "The use of role-playing to evaluate affective skills in medicine." Journal of medical education **45**(9): 700-705. [PubMed](#)
- Marshall, M. N. (1996). "Sampling for qualitative research." Family Practice **13**(6): 522-525. [Full text](#)
- McWhinney, I. R. (1972). "Problem-solving and decision-making in primary medical practice." Canadian Family Physician **18**: 109. [Full text](#)
- McWhinney, I. R. (1979). "Problem-Solving and Decision-Making in Family Practice." Canadian Family Physician **25**: 1473-1477. [Full text](#)
- Miller, G. E. (1990). "The assessment of clinical skills/competence/performance." Academic Medicine. **65**(9 Suppl): S63-7. [PubMed](#)
- Neufeld, V. R., R. F. Maudsley, et al. (1998). "Educating future physicians for Ontario." Academic Medicine. **73**(11): 1133-1148. [PubMed](#)
- Norman, G. (1985). A Review of Recent innovations in Assessment. Directions in Clinical Assessment: Report of the First Cambridge Conference on the Assessment of Clinical Competence. Cambridge, UK.
- Norman, G. (2005). "Research in clinical reasoning: past history and current trends." Medical Education **39**(4): 418-427. [PubMed](#)
- Norman, G. (2006). "Building on experience--the development of clinical reasoning." New England Journal of Medicine **355**(21): 2251-2252. [Full text](#)
- Norman, G., M. Young, et al. (2007). "Non-analytical models of clinical reasoning: The role of experience." Medical Education **41**(12): 1140-1145. [PubMed](#)
- Norman, G. R. (2000). "The epistemology of clinical reasoning: perspectives from philosophy, psychology, and neuroscience." Academic Medicine **75**(10 Suppl): S127-35. [PubMed](#)
- Norman, G. R., C. L. Coblenz, et al. (1992). "Expertise in visual diagnosis: a review of the literature." Academic Medicine **67**(10 Suppl): S78-83. [PubMed](#)
- Page, G. and G. Bordage (1995). "The Medical Council of Canada's key features project: a more valid written examination of clinical decision-making skills." Academic Medicine. **70**(2): 104-110. [PubMed](#)
- Patel, V. L. and D. R. Kaufman (1994). "On poultry expertise, precocious kids, and diagnostic reasoning." Academic Medicine. **69**(12): 971-972. [PubMed](#)

- Peterson, M. C., J. H. Holbrook, et al. (1992). "Contributions of the history, physical examination, and laboratory investigation in making medical diagnoses." The Western Journal of Medicine **156**(2): 163-165. [Full text](#)
- Phillips, W. R. and D. G. Haynes (2001). "The domain of family practice: scope, role, and function." Family Medicine **33**(4): 273-277. [PubMed](#)
- Regehr, G. (1994). "Chickens and children do not an expert make." Academic Medicine. **69**(12): 970-971. [PubMed](#)
- Riggio, R. E., V. L. Manusov, et al. (2006). Nonverbal skills and abilities. Handbook of Nonverbal Communication. V. M. a. M. Patterson. Thousand Oaks, Calif., Sage Publications.
- Royal Australian College of General Practitioners (2007). Curriculum for Australian General Practice, Royal Australian College of General Practice. [Website](#)
- Royal College of General Practitioners (2007). The Condensed Curriculum Guide. London, Royal College of General Practitioners.
- Royal College of Physicians and Surgeons of Canada (2007). The CanMEDS 2005 Physician Competency Framework. **2008**. [Full text](#)
- Sargent, J. and F. S. Mann K (2005). "Exploring family physicians' reaction to multisource feedback: perceptions of credibility and usefulness." Med Educ **39**: 497-504. [PubMed](#)
- Scallon, G. (2000). Le réseau de concepts et la structuration des connaissances, dans L'Évaluation Formative, Éditions du Renouveau Pédagogique Inc.
- Schirmer, J. M., L. Mauksch, et al. (2005). "Assessing communication competence: a review of current tools." Family Medicine **37**(3): 184-192. [PubMed](#)
- Schmidt, H. G., G. R. Norman, et al. (1990). "A cognitive perspective on medical expertise: theory and implication." Academic Medicine. **65**(10): 611-621. [PubMed](#)
- Schon, D. A. (1987). Educating the reflective practitioner : toward a new design for teaching and learning in the professions. San Francisco, Jossey-Bass.
- Skakun, E. (1978). The Dimensionality of Linear Patient Management Problems. 17th Annual Conference on Research in Medical Education, New Orleans, Louisiana.
- Stewart, M. and et al. (2003). Patient-centered medicine : transforming the clinical method. Abingdon, Radcliffe Medical.

- Swanson, D. (1987). A Measurement Framework for Performance-based Tests. The 2nd Ottawa Conference. Anonymous. Ottawa, ON, Can-Heal Publications Inc.
- Swick, H. M. (2000). "Toward a normative definition of medical professionalism." Academic Medicine. **75**(6): 612-616. [PubMed](#)
- Swick, H. M., C. S. Bryan, et al. (2006). "Beyond the physician charter: reflections on medical professionalism." Perspectives in biology and medicine **49**(2): 263-275. [PubMed](#)
- Van Der Vleuten, C. (1996). The Assessment of Professional Competence: Developments, Research and Practical Implications. Advances in Health Sciences Education 1996; **1**(1).
- Van Der Vleuten, C. and L. W. T. Schuwirth (2005). "Assessing professional competence: from methods to programmes." Med Educ **39**: 309-317. [PubMed](#)
- Van der Vleuten, C. P., S. J. Van Luyk, et al. (1989). "A written test as an alternative to performance testing." Medical Education **23**(1): 97-107. [PubMed](#)
- Voytovich, A. and L. Harper (1979). Evaluating analytic reasoning in the management of the multiproblem patient: a system for attaining reliability and validity. 18th Annu Conf Res Med Educ, Washington, DC.
- Wetmore, S. J., C. Rivet, et al. (2005). "Defining core procedure skills for Canadian family medicine training." Canadian Family Physician **51**: 1364-1365. [Full text](#)
- Yudkowsky, R., S. M. Downing, et al. (2006). "Developing an institution-based assessment of resident communication and interpersonal skills." Academic Medicine **81**(12): 1115-1122. [PubMed](#)